



PO Box 113, Moncton, New Brunswick, E1C 8R9  
C.P. 113, Moncton, Nouveau-Brunswick, E1C 8R9  
NBwomenscancer@gmail.com

## COMMUNIQUÉ DE PRESSE

### Un partenariat entre un organisme local de bienfaisance et un réseau national bénéficie aux femmes atteintes du cancer au Nouveau-Brunswick

MONCTON | LE 19 NOVEMBRE 2014 – Un organisme de bienfaisance bilingue du Nouveau-Brunswick s'est joint à plusieurs organismes de charité nationaux pour soutenir, sur une base individuelle, les femmes atteintes du cancer dans la province.

Le Partenariat du cancer du sein et des cancers féminins du Nouveau-Brunswick (PCSCFNB) collabore avec plusieurs organismes réputés dans le domaine du cancer, pour soutenir, directement chez elles, les Néo-Brunswickoises qui ont reçu un diagnostic de cancer du sein, du col de l'utérus, des ovaires ou de l'utérus. Cette fin de semaine, des représentantes de ces organismes se rencontreront à Moncton, en compagnie de bénévoles de toute la province, afin de partager leurs connaissances et suivre une formation. Parmi les organismes qui commanditent et participent à l'événement, notons : Willow Soutien pour le Cancer du Sein ou Héritaire, la Fondation canadienne du cancer du sein, le cancer de l'ovaire Canada et la Société canadienne du cancer.

Depuis plus de seize ans, le Partenariat du cancer du sein et des cancers féminins du Nouveau-Brunswick, géré par des bénévoles, a procuré du soutien et des trousse d'information sur le cancer, gratuitement, à plus de 8000 femmes à travers le Nouveau-Brunswick. Aussitôt qu'une femme a son diagnostic de cancer, elle reçoit une trousse, en français ou en anglais, d'une professionnelle du réseau de santé provincial. Elle peut aussi choisir de recevoir du soutien d'un réseau de personnes-ressources communautaires (paires navigatrices) formées, qui servent de guide aux femmes de leur communauté et offrent des séances d'éducation publiques gratuites sur les cancers du sein et de l'ovaire. Le Partenariat du cancer du sein et des cancers féminins du Nouveau-Brunswick s'efforce de livrer des informations à jour aux populations mal ou peu desservies (en raison de leur situation géographique, de la langue ou de la culture), et d'offrir de l'information et du soutien dans toutes les régions du Nouveau-Brunswick.

Le PCSCFNB a la particularité d'être le seul partenariat des cancers du sein et des cancers féminins bilingue au Canada, et il a reçu précédemment une reconnaissance et des fonds provenant de l'Agence de la santé publique du Canada pour ses actions innovatrices en tant qu'organisme bénévole. Le PCSCFNB est en pourparlers pour étendre son programme «*Personnes-ressources communautaires Être là pour Elles* aux peuples des Premières Nations du Nouveau-Brunswick, et leur apporter du soutien et de l'information, adaptés aux femmes autochtones et leurs familles qui vivent avec le cancer.

Des représentants des organismes nationaux luttant contre le cancer, des survivants du cancer, des représentants des communautés et des professionnels de la santé prendront la parole tout au long de l'activité et partageront leurs expériences et leurs perspectives d'avenir à vivre avec le cancer du sein ou un cancer gynécologique. Le Dr Rob Ruthledge, radio-oncologue et professeur associé à la Faculté de médecine de l'Université Dalhousie et co-fondateur de la Fondation *Guérison et Cancer*, donnera une conférence intitulée «*La relation entre le corps et l'esprit*».

La présidente du PCSCFNB, Claire LeBlanc, y fera également l'annonce du lancement de la première campagne de financement de l'organisme. Le Partenariat du cancer du sein et des cancers féminins du Nouveau-Brunswick, acceptera des dons sur son site Internet [www.nbbwcp-pcscfnb.ca](http://www.nbbwcp-pcscfnb.ca) et sollicitera bientôt les entreprises. Ceci permettra à l'organisme d'étendre ses programmes pour répondre aux besoins grandissants des femmes qui vivent avec le cancer au Nouveau-Brunswick.

Pour plus d'information au sujet du Partenariat du cancer du sein et des cancers féminins du Nouveau-Brunswick, veuillez communiquer avec la coordonnatrice aux programmes communautaires, Sonia Ferron au (506) 858-8252, poste 240, courriel [NBwomenscancer@gmail.com](mailto:NBwomenscancer@gmail.com), ou visitez le [www.nbbwcp-pcscfnb.ca](http://www.nbbwcp-pcscfnb.ca).